

WHAT HAPPENED TO “LAST RITES”?

In the early Christian Church, the Church prayed for its sick members. Oil, brought by the faithful, was blessed by the bishop. Anyone could use or apply oil in times of illness. Centuries later, a rite for the anointing of the sick was developed. This rite was celebrated by the community gathered, and the sick person to be anointed was generally able to be restored to health. At the same time people began putting off the Sacrament of Penance until shortly before death, because at the time, it was received only once in a lifetime. Therefore, they could not receive the Sacrament of Anointing of the Sick until they had confessed their sins and been reconciled. Since both sacraments would therefore often occur just before death, the Sacrament of Anointing of the Sick became the Sacrament of the Dying, or “Last Rites”. Church teachers who knew of this practice explained anointing as preparation for death, rather than the prayer of the Church for the sick. While the official teaching of the Church urged people not to wait until the time of death for anointing, most people did. Some families even waited for the dying person to be unconscious before calling a priest.

The desire of the Church is that this Sacrament, intended for healing of body and spirit, be given to a sick person while they are still conscious and can fully participate in its celebration, not when death is close, and the patient is sedated beyond unconsciousness. The sick person should be given the best opportunity to express his/her faith consciously by participating in the Anointing of the Sick. We anoint any person who is seriously ill, in danger of death, weakened due to old age (even if no serious illness is present), or preparing for surgery due to illness. The Sacrament should be celebrated as early as possible in a serious sickness. In addition, those who have received the anointing and recovered, but again fall ill, or those whose condition becomes more serious during the same illness, may receive the Sacrament again. The purpose of the Sacrament is to comfort the person who is ill and to strengthen his/her faith. We encourage you to request this Sacrament early during the course of a serious illness.

“Is there anyone sick among you? He should ask for the priests of the Church. They in turn are to pray over the sick person, anointing him/her with oil in the name of the Lord”. (1 James 5:14)

EVERY WEDNESDAY we celebrate the Novena to Our Lady of Perpetual Help with exposition and adoration of the Blessed Sacrament at 6:00pm and the Rosary. Then, at 6:30pm we have the Mass.

NOVENA

The Novena to Our Lady of Perpetual Help will begin on Monday, June 18. Every evening at 6:00pm in the small chapel of the hall the Novena Prayers will be said. On Saturday (June 23) it will be at 4:30pm and on Sunday (June 24) at 7:30am, before the week end Masses.

The liturgical Feast in honor of Our Lady of Perpetual Help will be celebrated on Wednesday, June 27 with Masses at 7:30am and 6:30pm.

¿QUÉ PASÓ CON LA “EXTREMA UNCIÓN”?

En la iglesia cristiana primitiva, la Iglesia oraba por sus miembros enfermos. El aceite, traído por los fieles, era bendecido por el obispo. Cualquier persona podía usar o aplicar aceite en momentos de enfermedad. Siglos más tarde, se desarrolló un rito llamado Unción de los Enfermos. Este rito era celebrado por la comunidad reunida para que la persona enferma pudiera regresar en salud. Al mismo tiempo, los fieles comenzaron a postergar el Sacramento de la Penitencia hasta poco antes de la muerte, porque en esos tiempos, se podía recibir solamente una vez en la vida. Por lo tanto, no era aconsejable el Sacramento de la Unción de los Enfermos antes de ser confesados de los pecados. Dado que ambos Sacramentos a menudo ocurrirían justo antes de la muerte, el Sacramento de la Unción de los Enfermos se convirtió en el Sacramento de los Moribundos o “Extrema Unción”, como último recurso espiritual. Los catequistas que conocían esta práctica explicaban la unción como preparación a la muerte, en lugar de ser la oración de la Iglesia por los enfermos. Si bien la enseñanza oficial de la Iglesia invitaba a la gente a no esperar hasta el momento de la muerte para la unción, la mayoría así lo hizo. Algunas familias incluso esperaban a que la persona moribunda estuviera inconsciente antes de llamar al sacerdote.

La enseñanza de la Iglesia es que este Sacramento, destinado a la recuperación de la salud del cuerpo y del alma, se dé a una persona enferma mientras aún esté consciente y pueda participar plenamente en la celebración, no cuando la muerte sea inminente. A la persona enferma se le debe dar la mejor oportunidad de expresar su fe conscientemente participando en la Unción de los Enfermos. Se unge a cualquier persona que esté gravemente enferma, en peligro de muerte, debilitada a causa de su vejez (incluso si no hay una enfermedad grave) o que tenga una cirugía. El Sacramento debe celebrarse tan pronto como sea posible por una enfermedad grave. Además, aquellos que han recibido la unción y se han recuperado, pero que nuevamente vuelven a enfermarse, o aquellos cuya condición empeora durante la misma enfermedad, pueden recibir nuevamente el Sacramento. El propósito del Sacramento es animar a la persona que está enferma y fortalecer su fe. Se recomienda solicitar este Sacramento temprano durante una enfermedad grave.

“¿Hay alguien enfermo entre ustedes? Él debería preguntar por los sacerdotes de la Iglesia. Ellos se turnan para orar sobre la persona enferma, ungiéndola con aceite en el nombre del Señor”. (1 Santiago 5,14)

REY Y REINA DE LA KERMESS

Se invita a las familias de la parroquia a apoyar nuestra próxima Kermess Parroquial (22/23 septiembre 2018), inscribiendo a sus niños y niñas en el certamen de REY Y REINA de Holy Cross. Para mayores informes, comuníquense a la parroquia o a la oficina del CCD.

THE PARISH KING AND QUEEN

Families are invited to get involved in the annual parish KERMESS (September 22/23, 2018), having your children participate in the competition of LITTLE KING AND QUEEN. For more information, please call the rectory or the CCD office.



MASS INCENCIONES Semana en La Santa Cruz

Sat. 16	5:00 PM	†Jesse Leyva
Sun. 17	8:00 AM	†Beverly Fitzgerald Maloney
	9:30 AM	†Victoriano, †Jose G. y †Trinidad Sandoval †Felipa del Carmen & †Edmundo Bernal, †Martha Patricia Bernal y †Roberto Ramirez †Andres Becerra Ortiz
	11:30 AM	†John Muivu
	1:00 PM	†Antonio e †Carolina Fasano †Vincenzo e †Grazia Macri †Francesco Filppone †Benetto Vassallo
	6:00 PM	Todas Almas
Mon. 18	7:30 AM	English Mass: All Souls
Tues. 19	7:30 AM	English Mass: †Jesus Ramirez, †Martha y †Sisto Medina
Wed. 20	7:30 AM	English Mass: †Juliana & †Catalino Lumbad
	6:30 PM	English Mass: Peter Magsuci (Birthday)
Thurs. 21	7:30 AM	English Mass: All Souls
Fri. 22	7:30 AM	English Mass: Joseph Ethan & Vicen Nguyen
	6:30 PM	Misa en Español: †Carmen Macias
Sat. 23	7:30 AM	English Mass: All Souls

SUNDAY OFFERING

This weekly offering enables the parish to meet its financial obligations. The amount needed to do so would be \$ 4,700.00 weekly. Thank you for your support!

COLECTA DOMINICAL

La colecta dominical ayuda la parroquia a solventar sus gastos. La suma necesaria seria \$ 4,700.00 semanales. ¡Gracias por su apoyo!

RELIGIOUS EDUCATION OFFICE

The Office is open for registrations Saturdays and Sundays from 9:00am to 12:00noon; Registration fee is \$ 95.00 and \$ 10.00 for any additional child of the same family; For men and women over the age of 18 in need of the Sacraments (Baptism, Confirmation, 1st Communion - all or any of them) there will be a tutoring program (registration fee: \$ 95.00); The Religious Education Program begins on the week end of September 15/16.

OFICINA DE CATECISMO

La oficina está abierta para las inscripciones los sábados y los domingos de 9:00am hasta las 12:00 mediodía. Cuota de inscripción: \$ 95.00 por alumno y \$ 10.00 cada niño/a adicional de la misma familia; Para personas mayores de 18 años de edad que necesitan los sacramentos (Bautismo, Confirmación, y Primera Comunión - todos o cualquiera de éstos) habrá un curso de preparación (costo: \$ 95.00); El programa de Educación Religiosa inicia el fin de semana de septiembre 15/16.

FATHERS' DAY - DIA DEL PADRE

A FATHER'S PRAYER

Dear Father in heaven, as a father, help me to follow your example to be patient, to be caring, to be understanding, to be forgiving, to be firm, to be compassionate, to be a teacher, to be loving, to be a good listener, and most importantly, to be there as a parent as you are always there for me. Amen.



LA ORACION DE UN PAPÀ

Padre amado del cielo, ayúdame a seguir tu ejemplo: a ser paciente y cuidadoso, comprensivo y compasivo, firme pero abierto al perdón, a ser un maestro amoroso, un buen oyente, y sobre todo, a ser un buen padre así como siempre lo eres Tú cuando te invoco pidiendo tu ayuda. Amén.

BEST WISHES TO ALL FATHERS OF THE PARISH!
¡ FELICIDADES A TODOS LOS PADRES DE LA PARROQUIA!
AUGURI A TUTTI I PAPA DELLA PARROCCHIA!

ADA UPDATE: As of May 31, these are the numbers that refer to our parish for the Annual Diocesan Appeal (ADA):

Goal: \$ 40,675.00

Pledges to date: \$ 44,509.00

Collected to date: \$ 33,725.00

Amount needed to reach the 2018 goal: \$ 6,950.00

THANK YOU FOR YOUR GENEROUS SUPPORT!

ADA ACTUALIZADO: con fecha 30 de abril los fondos de la Campaña Diocesana Anual (ADA) para nuestra parroquia son:

Meta: \$ 40,675.00

Suma de promesas hechas: \$ 44,509.00

Dinero recibido: \$ 33,725.00

Suma faltante para alcanzar la meta 2018: \$ 6,950.00

¡GRACIAS POR SU GENEROSA COLABORACION!

PARISH BINGO is played every Monday in the parish hall: Early Bird Games at 6:30 pm and Regular Bingo at 7:00pm. Come and enjoy a relaxing time and the chance to win big bucks. Food and soft drinks on sale. Free coffee.

